

# Farski list fare svetog Martina / Čajta

Pfarrblatt der Pfarre zum Heiligen Martin / Schachendorf



*Željimo svim Blažene, diboke Vazmene svetke.  
Kristuš se je goristao. Zaista se je goristao. Halleluja.*

*Wir wünschen allen ein gesegnetes, ergreifendes Osterfest.  
Christus ist auferstanden. – Er ist wahrhaftig auferstanden.  
Halleluja!*

So erreichten sie das Dorf, zu dem sie unterwegs waren. Jesus tat, als wolle er weitergehen, aber sie drängten ihn und sagten: Bleib doch bei uns; denn es wird bald Abend, der Tag hat sich schon geneigt. Da ging er mit hinein, um bei ihnen zu bleiben. Und als er mit ihnen bei Tisch war, nahm er das Brot, sprach den Lobpreis, brach das Brot und gab es ihnen.

Da gingen ihnen die Augen auf und sie erkannten ihn; dann sahen sie ihn nicht mehr. Und sie sagten zueinander: Brannte uns nicht das Herz in der Brust, als er unterwegs mit uns redete und uns den Sinn der Schrift erschloss? Noch in derselben Stunde brachen sie auf und kehrten nach Jerusalem zurück und sie fanden die Elf und die anderen Jünger versammelt. Diese sagten: Der Herr ist wirklich auferstanden und ist dem Simon erschienen. Da erzählten auch sie, was sie unterwegs erlebt und wie sie ihn erkannt hatten, als er das Brot brach.

*I približili su se k mjestu, kamo su putovali, a Jezuš se je činio, da kani dalje. Ali oni su ga pozivali: »Ostani s nami, ar se jur zamračuje i dan se jur nagnuo.« I išao je nutar s njimi. Kad je sidio s njimi za stolom, zeo je kruh, blagoslovio i dao im ga. I otprli su im se oči i prepoznali su ga; a on je skrsnuo ispred njevi očiju. I rekoše jedan drugomu: »Nij li gorilo naše srce u nami, kad nam je putem govorio i kad nam je razlagao Pismo?« Ustavši još onu uru vratili su se u Jeruzalem i našli su skupaspravne jedanaestere i one, ki su s njim bili. Ti su rekli: »Zaistinu se je goristao Gospodin i skazio Šimonu.« I oni su povidali, ča se je dogodilo na putu, i kako su Jezuša prepoznali pri lamanju kruha. Lk 24,28-35*





## Dragi Čajtanci i Čajtanke! Sestre i brati u Kristušu!



„I prepoznali su ga!“ tako štijemo i čujemo u Svetom Pismu (Lk 24), kad je govor o goristolomu Jezusu. Prepoznati moremo samo onda i nek to, što smo jur koč vidili ili doživili. Prepoznati ne moremo ne-poznato. A prepoznali su Jezusa, kad je dilio kruh, to zlamenuje, kad je činio to, što je činio pri zadnjoj večeri. Dokle je Jezus s njimi na putu bio i govorio o Svetom pismu i njim razlagao Sveto pismo, nisu ga prepoznali; stoprv kad je lomio kruh!  
**Što ovo zlamenuje za naš žitak?**  
**Što se moremo učiti od ovoga?**

Mi moremo Jezusa, Boga, danas upoznati i doživiti u našem žitku. Ali laglje ćemo to, ako se „bavimo s Bogom“ – to je: ako molimo, štijemo Sveto pismo, svečujemo sakramente, dilimo i činimo, kot je On činio.

Sigurno, Bog more i tako učiniti, da se da doživiti onomu, ki do sada još ništ nij čuo za Njega. Samo laglje i logičnije je za nas, da idemo put, koga nas uči Crikva. Ar smo pokrščeni.

Trudimo se ada, **prepoznati Jezusa! Išćimo ga:**

- u molitvi;
- u svečevanju svete maše;
- u sakramentu spovidi;
- u čini milosrdnosti;
- u dilenju i oprošćenju;
- u aktivnom djelovanju u Crikvi i svitu;
- u zalaganju za najsiromašnije;
- u ...

Kako je rekla sveta majka Tereza? „Ako ne bi bilo siromahov na svitu, morali bi je ismisliti i iz-umiti, da moremo tako ljubav skazati Jezusu.“

Tako željim nam svim, da nismo slipi i gluhi kot oni dva učeniki, kad su išli u Emaus, nego da u našem svakidanjem žitku čudakrat doživimo i prepoznamo Jezusa, ki je med nami, ki nam zame svaki strah, svaku nesigurnost.

Der Schüler, der alleine in der letzten Reihe sitzt. Ausgeschlossen und allein. Wir stolzieren an ihm vorbei, unberührt und kalthertzig. Manchen von uns, manchen schmerzt das Herz ein wenig. Doch wieso wendet sich keiner ihm zu? Wieso tust Du es nicht, Gott? Wieso ist er alleine? Wieso hast Du ihn allein gelassen?

Und es wird mir klar: Du hast etwas getan. Du hast mich zu ihm geschickt und ich werde handeln.

Anjaly (15)

## Liebe Schachendorfer / innen! Schwestern und Brüder im Herrn!

„Und sie erkannten ihn!“ so lesen wir in der Heiligen Schrift (Lk 24), wenn die Rede über den Auferstandenen ist. Eigentlich ist hier die Rede vom Wiedererkennen. Und erkennen bzw. wiedererkennen können wir nur etwas, was wir schon gekannt oder erfahren haben. Die Emmausjünger haben Jesus (wieder-)erkannt, als Er das Brot brach, das heißt, als Er das getan hat, was Er beim Letzten Abendmahl tat. Während Jesus mit ihnen unterwegs war, haben sie ihn nicht erkannt, erst beim Brotbrechen!

**Was heißt das für unser Leben konkret?**

**Was können wir daraus lernen?**

Jesus, Gott, können wir auch heute kennenlernen, erfahren – in unserem Alltag. Leichter wird es gelingen, wenn wir uns „mit Gott auseinander-setzen“ – das heißt: wenn wir beten, die Heilige Schrift lesen, die Sakramente feiern, wenn wir teilen und tun, wie Jesus es getan hat.

Sicherlich, es liegt in der Macht Gottes, dass Er sich auch jemandem zu erkennen, zu erfahren gibt, der bislang nichts von Ihm gehört hat oder hören wollte. Doch leichter und logischer scheint mir der Weg, den uns die Kirche lehrt. Denn wir sind ja getauft.

**Bemühen wir uns also, Jesus zu erkennen! Suchen wir ihn:**

- im Gebet;
- in der Feier der Heiligen Messe;
- im Sakrament der Buße; in der Beichte;
- in den Werken der Barmherzigkeit;
- im Teilen und Verzeihen;
- in der aktiven Mitarbeit in Kirche und Welt;
- im Einsatz für die Armen und Ärmsten;
- im ...

Wie hat es die heilige Mutter Teresa einmal formuliert? „Gäbe es keine Armen auf der Welt, wir müssten sie erfinden, damit wir Jesus unsere Liebe zeigen könnten.“

So wünsche ich uns allen, dass wir nicht blind und taub sind wie die Emmaus-jünger, sondern dass wir im Alltag Jesus oft erfahren und erkennen, Jesus, der unter uns ist, der jede Angst von uns nimmt, jede Verunsicherung.

Mag. Branko Kornfeind

*Naša srića ili nesrića ne odvisi od toga, kako živimo, nego od smisla, koga mu damo.*

Unser Glück oder Unglück hängt nicht von dem Leben selbst ab, was wir führen, sondern von dem Sinn, den wir ihm verleihen

Orhan Pamuj



## Vincjet – shodišće

### Wallfahrt der Kroaten nach Dürnbach

Subotu 23.03. je bilo ljetašnje shodišće Hrvatov u Vincjet. Program je bio kot svako ljeto.

Počeli smo premišljanjem Svetih Očenašev. Med desetkama smo jačili korizmene jačke. Križni put je predmolio kapelan Kurt Aufner iz Santaleka. On je rođeni Nimac, ali jako ljubi hrvatski jezik i Hrvate. Lektorice su bile po dvi žene iz Vincjeta, Čajte i Čembe.

I biskup Dr Egidije Živković si je opet odlaznio za shodišće. On je predvodio svetu mašu u koncelebraciji s sedmimi duhovnikima. Na početku svete maše su biskupa pozdravila dica – prvopričesnici. Ona, bermaniki i klapa Dičaki su su-oblikovali svetu mašu.

Biskup je u pozdravni riča i u prodiki naglasio, da mu je drago, da je došlo ovoliko ljudi na shodišće, iako je sunčani dan, ki mnoge povliče na vrt ili na izlet.

U prodiki je biskup prvo izlagao kipe na prvoj i zadnjoj strani



## Križni put kroz selo

### Kreuzweg durch die Ortschaft

Četvrtak, 4.04., smo imali po svetoj maši opet Križni put kroz selo, od crikve do Kulturnoga stana. Kod svake štacije su žene štale iz Muke Kristuševe po Luki, a gospodin farnik je držao malu meditaciju; onda su slijedile prošnje. Od štacije do štacije se je molilo i jačilo. Lipa atmosfera je bila, a i vrime je dobro služilo. U Kulturnom stanu smo onda imali korizmene juhe. Darovalo se je za Mozambik 450 €. Hvala i Bog plati. Pitanje je samo ostalo: zač je bilo nek 35 ljudi? Kade su drugi?

Die heurige Kreuzwegbetrachtung war der Leidensgeschichte nach Lukas entnommen. Leider fühlen sich nicht viele Menschen angesprochen. Warum? Bei der anschließenden Fastensuppe wurde für die Opfer in Mozambik EUR 450,– gespendet. Vergelt's Gott!



tiskanoga programa i pokazao na djelovanje Svetoga Duha u Divici Mariji. Pozvao nas je sve, ne samo da smo otvoreni za Duha Svetoga, nego da se trsimo sami biti andjeli. Konkretno je biskup pozvao, da držimo nedilje, molitvu „Andjeo Gospodinov“, da smo velikodušni i darežljivi. Na koncu prodike je pokazao na važnost i lipotu materinskoga, hrvatskoga jezika.

Po svetoj maši je bila procesija do medjugorske kapelice u farskom vrtu i po staroj vincječkoj tradiciji bogata agapa. Hvalimo biskupu i svim hodočasnikom za znak naše skupne vjere.



## Dreikönigsaktion / Trikralska akcija

Hvala i Bog plati dici, pomagačem i vam, ki ste darovali. Wie jedes Jahr waren auch heuer wieder unsere Sternsinger fleißig am 5. Jänner unterwegs, haben die Häuser besucht und gesegnet, sowie Spenden für Projekte in der Dritten Welt, unter anderem auf den Philippinen, in Höhe von rund EUR 1.600,– gesammelt, die an die Diözese weitergeleitet worden sind. Ein herzliches Dankeschön den Spendern und den Kindern, sowie an Benita, die eine Gruppe begleitet hat!

Hvalimo dici i pomagačem, da su i ljetos opet na se zeli tu zadaću i dužnost. Hvalimo i za velikodušne dare. Darovalo se je € 1600. Bog plati.





### Ženski bal / Frauenkränzchen

Das heurige Frauenkränzchen war am 1. Feber wieder im Kulturhaus in Schachendorf. Die große Überraschung war sicher der „hohe Besuch“ um Mitternacht. „Bischof Ägidius und Pfarrer Brei“. Vergelt's Gott den Spenderinnen. EUR 2.400,- für Burkina Faso.

Petak, 1.02. smo imali opet ženski mesopust. Bogata tombola, vesela muzika („Veseli Stinjaki“), dobro raspoloženje su pridoneli k tomu da je ostalo 2400 € za projekte u Burkina Faso. Biškop Justin iz Burkine je bio poslao pismo i se zahvalio za velikodušnost farnika i ljudi. Posebna atrakcija je bila ljetos, kad su u polnoć došli biškop Egidije i farnik Brei i su zajačili nekoliko jačak. Hvalimo svim. Bog plati.



### 22.500. maša

Ein „kleines Jubiläum“ durfte unser Pfarrer Branko Kornfeind feiern. Seine 22.500 Messe, die er als Priester gefeiert hat. Wir freuen uns. Gratulation.

Pokidob naš farnik ljetos opet nij imao rođendan, ko je ipak imao priliku s nami svečevati: svoju 22.500 mašu, ku je služio kot duhovnik. 28.02. smo prvo svečevali u Čajti svetu mašu, a onda je slijedila „feštica“ u Kulturnom stanu. Veselimo se s njim i čestitamo. Željimo obiljan Božji blagoslov.



### Visitation

#### Bišupska vizitacija

Subotu, 18.05., će bit bišupska vizitacija. Po svetoj maši je predviđena agapa i razgovori s biškopom. Odlaznite si. Wie allgemein bekannt ist findet heuer die Bischöfliche Visitation im Dekanat Rechnitz statt.

Als Auftaktveranstaltung haben wir gemeinsam am 13.01.2019 in Großpetersdorf das Fest der Vielfalt gefeiert. Dies war eine sehr gelungene Präsentation der Vielfältigkeit unseres Dekanates mit den verschiedensten Darbietungen. Unser Pfarrverband wurde von der Tamburizzagruppe Stalnost und der Klapa Dičaki vertreten, die Moderation erfolgte in höchst professioneller Art durch Melanie Balaskovits.

Die bischöfliche Visitation ist für den Vormittag des 18.5. geplant. Nach der Messe sind eine Agape und die Begegnung mit dem Bischof vorgesehen; dann die Gespräche mit dem Gemeinderat und dem Pfarrgemeinderat.

Am selben Tag, am 18.5., findet nachmittags eine Stern-Radwallfahrt der Firmlinge nach Schandorf statt. Im Anschluß findet in Schandorf eine gemeinsame Mai-Andacht statt.

Am 25.5. findet schließlich die Firmung unserer Firmlinge durch Bischof Ägidius in der Kirche Schachendorf statt.

Bei all diesen Veranstaltungen wäre die Anwesenheit von besonders vielen Gläubigen ein schönes Zeichen.

Wir danken für Ihr Kommen.

### weitere Einblicke in unser lebendiges Pfarrleben:

#### Christmette 2018



Sveti Alfonz Ligouri

### Kristuševa smrt i muka – najveći čin ljubavi

Der Heilige Alfons von Liguori (+1723) bezeichnet den Tod und das Leiden Jesu als das größte Zeichen seiner Liebe. Sein Leid und sein Tod müssten uns anstecken, dass wir uns umso mehr bemühen, Jesus unsere Liebe zu erweisen. „An seiner Brust will ich leben oder sterben.“

Jezuš je „predao samoga sebe za mene“ (Gal 2,20). On je postao človikom, da nas otkupi od vječne smrti i da moremo ponovno steći božansku milost i izgubljeni raj.

Ali još već začuđuje to, što je Kristus izabrao težak i mučan život i gorku i sramotnu smrt na križu, na drivu sramote - premda nas je mogao spasiti bez svoje muke i smrti. Da, zašto je izabrao smrt na križu, kad nas je mogao otkupiti bez trpljenja? Zato, da nam pokaže koliko nas ljubi: „Ljubio nas je i predao sebe za nas“ (Ef 2,5). Apoštol Pavao ne želji toliko istaknuti to, da je Kristuš za nas trpio, koliko to, da nas ljubav, koju nam je trpljenjem iskazao, obvezuje i gotovo nas sili, da ga ljubimo. Sveti Franjo Saleški komentira ov odlomak i piše: „Kad znamo da nas je Jezuš, pravi Bog, toliko ljubio, da je za nas pretrpio smrt, i to smrt na križu, ne mora onda naše srce puknuti od ljubavi prema Njemu? Ah, zašto se ne bacimo na Kristuša raspetoga, da na križu umremo s onim, koji je na njem umro iz ljubavi prema nam? Držat ću ga, morali bismo reći, i nikad ga neću ostaviti; umrijet s njim i izgoriti u plamenu njegove ljubavi. Moj Jezuš daje se za mene i ja se cio dajem Njemu. Živit ću i umriti na njegovu prsi; ni smrt niti život nečedu me nikada odvojiti od njega. Vječna ljubav, duša moja Te traži i vječno te išče. Dojdi, Duh Sveti, i svojom ljubavom rasplamti naša srca. Ili ljubiti ili umriti! Spasitelju naših duš, daj nam da do vijeka pjevamo: živio Jezuš, koga ljubim! Ljubim Jezuša, koji živi u vijeke vjekova!“

Toliko je Jezuš Kristuš ljubio ljude, da je željno željio čas svoje smrti, kako bi im pokazao koliko ih ljubi. Zato je, misleći na svoju muku i smrt, govorio: „Krstom mi se krstiti i kakove li muke za me, dok se to ne izvrši“ (Lk 12,50). I zato sveti Ivan Evandelist, govoreći o noći, u kojoj je Jezuš počeo svoju muku, piše: „Znajući Jezuš, da je došlo njegovo vrime da ide k Ocu, ar je ljubio svoje, koji su bili u svitu, ljubio ih je do kraja“ (Iv 13,1). Jezuš naziva to vrime: njegovo vrime, ar je žarko željio dati ljudem posljednji dokaz svoje ljubavi i je umro za njih na križu, istrošen od boli. A još gorji špot i sramota, da umre med dvimi zločinci. Sveti Bernard odgovara: „Samo ljubav, koja je zaboravila na dostojanstvo.“ Kad onaj tko je zaljubljen željli dati dokaz svoje ljubavi, tada ne gleda na svoje dostojanstvo, nego na ono što more obradovati ljubljenu osobu.

Sveti Franjo Paulski opravdano je, dakle, uskliknuo gledajući Raspetoga: „O ljubavi, o ljubavi, o ljubavi!“ I mi svi, gledajući Jezuša na križu, morali bismo vatreno uskliknuti: O ljubavi, o ljubavi, o ljubavi!“

iz knjige Sveti Alfonz Liguori, Kako ćemo ljubiti Isusa Krista





## Kirchenrenovierung / Obnavljanje crkve

**Kot smo jur u božićnom broju pisali, smo s obnavljanjem crkve velikim dijelom gotovi. Male „kosmetičke korekture“ čedu se još ljetos napraviti. Troški se držu u granica, a i financiranje je moguće bilo, kot smo predvidili. Hvala svim, ki su pomogli i darovali. Daljnje dare ćemo još rado primiti.**

Heuer wird der Außenanstrich noch ausgebessert, im Innenbereich kommt es noch zu kleineren Verbesserungen wie im Bereich der Fenster, die farblich noch interessanter gestaltet werden. Auch die Renovierung der Deckenbilder soll noch verstärkt werden, damit diese noch besser zur Geltung kommen können.

Insgesamt sind wir mit den ursprünglich geplanten Kosten von rund EUR 310.000,- ziemlich genau ausgekommen. Dies war jedoch nur möglich, da uns einige Freiwillige besonders stark unterstützt haben. Durch diese vielen Eigenleistungen beim Abstemmen, der Erstellung der Drainage, beim Abbauen und Aufbauen der Kirchenbänke, beim Verlegen der Bodenplatten bei Sakristei und Choraufgang sowie beim neu erstellten Geländer haben uns diese Helfer viel Geld gespart bzw. weitere, ursprünglich nicht geplante Arbeiten ermöglicht. Nochmals ein herzliches Dankeschön den helfenden Händen!

Für die neuen Intensivierungsmaßnahmen rechnen wir jetzt mit Mehrkosten von rund EUR 15.000,-. Bis heute konnten wir, auch Dank der Vorfinanzierung durch die Diözese und natürlich Dank Ihrer Spenden, alle Rechnungen fristgerecht bezahlen. Auch der von der Diözese gewährte Kredit konnte bereits zur Hälfte zurückgezahlt werden.

Ein herzliches Vergelt' s Gott an alle Spender, die Auflistung der Spender erfolgt erst in der nächsten Ausgabe. Insgesamt wurden rund 48.000,- bisher von der Bevölkerung gespendet. Auch die Aktion über das Bundesdenkmalamt wurde noch bis 30.06.2019 verlängert, d.h. Sie haben auch weiterhin noch die Möglichkeit, steuerschonend zu spenden und den Finanzminister an Ihrer Spende mitzahlen zu lassen. Gerne stehe ich, Stefan Berlakovich, für diesbezügliche oder andere Fragen zur Verfügung.

Ratsvikar DI Stefan Berlakovich



## Pfarrkino

I druga priredba „farski kino“ je bila dobro pohodjena, a ljudem je išlo „pod kožu“. Predvidjemo u juniju opet jednu priredbu.

Am 16.3. fand zum zweiten Mal ein sehr gut besuchtes Pfarrkino im Schachendorfer Kulturhaus statt. Diesmal wurde der Film „Die Hütte – ein Wochenende mit Gott“ gezeigt, der wahnsinnig berührend und überaus interessant war. Dabei behandelt der Film die oft nach schrecklichen Ereignissen gestellte Frage, wie Gott so etwas zulassen kann. Der Film zeigt auch eindrücklich, warum Verzeihen so wichtig ist. Ist wirklich ein absolut sehenswerter, emotionaler, christlicher Film, der auch genug Tiefsinniges bietet; ein Film, den man auch gerne öfter sehen kann.

Aufgrund technischer Probleme hatten wir schon nach 30 Minuten eine Pause, die wir mit einer exzellenten Kürbissuppe und Brot sowie mit Getränken verbrachten.

Das Pfarrkino findet seine Fortsetzung, die nächste Vorstellung findet in der zweiten Junihälfte statt, Einladungen werden verteilt.



## Männerwallfahrt / Muško shodišće

Muško shodišće će nas peljati ljetos u Slovačku. Svim mužem znam samo preporučiti, da si odlaznu. Neće im bit žao.

Die nächste Männerwallfahrt findet am 15.06.2019 statt. Sie führt uns heuer in die Slowakei. Ich kann diese Veranstaltung einfach nur allen ans Herz legen, habe es in den letzten Jahren wirklich genossen, gemeinsam mit den Männern aus Schandorf, Dürnbach und Neudorf eine Wallfahrt zu machen, gemeinsam zu singen, zu beten, die Messe zu feiern und auch Spaß zu haben. Werde in diesem Jahr auch wieder dabei sein und freue mich auf eine hoffentlich stärkere Beteiligung auch der Schachendorfer Männer

## Pfarrwald / Farski lug

In den vergangenen Wochen wurde der Pfarrwald durchforstet. Als für die Pfarre günstigste Lösung erfolgte dies durch einen Harvester. Die Vermarktung des gewonnenen Holzes erfolgte durch die WWG. Falls jemand Interesse am übrigen Fallholz hat, bitten wir um Meldung an den Ratsvikar. Danke.

P. Karl Wallner

**Gott bewahre uns ...  
... vor dummen Christen**  
Basics zu Hl. Messe, Firmung & Co  
– ein ideales Begleitbuch für den  
Firming und seine Familie



Momentan hat einer unserer Söhne mit dem sonntäglichen Gottesdienstbesuch ein kleines Problem. Er findet das fad! Also haben wir begonnen, beim gemeinsamen Abendgebet immer wieder von Wallner vorzulesen.

Und das ist nicht nur hilfreich, sondern für ihn zuerst einmal witzig. Kein Wunder! Versteht es Wallner doch vorzüglich tiefe Inhalte in griffige Sager zu fassen ...

... Seitdem werden wir sonntäglich z. Bsp. bei den Worten „Durch meine Schuld, durch meine Schuld, durch meine große Schuld“, vielsagend angelächelt. Wir alle denken dann an Wallners Vergleich mit einem Teppich: „Obwohl ein Teppich ganz sauber ausschauen kann, kommt ganz viel Dreck heraus, sobald man ordentlich klopf.“ Das gefällt unserem 7-jährigen, aber noch besser versteht es jener, der heuer zur Firmung kommt!

Und auch uns Eltern hilft es ganz ungemein, ist man bei der Hl. Messe doch selbst mit seinen Gedanken nicht immer ganz anwesend ... Eine Hilfe für die ganze Familie! Die Hl. Messe haben wir fast durch. Jetzt sind unsere Kinder schon neugierig auf die restlichen Sakramente und die Seligpreisungen.

Hört man P. Karl Wallner zu, hat man das Gefühl, die Sakramente gehören zu den coolsten Themen der Weltgeschichte. Was ja stimmt!

„Ein Christ darf heute nicht dumm sein! Er muss über seinen Glauben Bescheid wissen! Heute wird so viel Unsinn über Gott, über das Christentum und die Kirche verzapft, es ist ein Graus!

Gott ist nicht „irgendwie-irgendwas“, sondern er hat sich uns vor mehr als 2000 Jahren in Jesus Christus offenbart... (P. Karl Wallner)

**Eigentlich für Jugendliche geschrieben, eignet sich das Buch für alle, die mehr über ihren Glauben wissen möchten. Heiter, witzig, gewinnend!**

**Inhalt: Die Hl. Messe, Die sieben Sakramente, Die acht Seligpreisungen, Check up! Prüfe dein Wissen, Trau' Dich zu beten**

Für Firmlinge, Ministranten, Jugendliche und Erwachsene kartonierter Einband / 80 Seiten / 16,5 x 23 cm  
9,80 EUR

**Vridnost žitka ne leži u tom, kako duga živimo,  
nego u tom, kako vrimo ishasujemo.  
Človik more dugo, a ipak jako malo živit.**

Michel de Montaigne

## Mach den Mund auf

Nick Vujičić je rođen 1982. ljeta - prez ruk i nog. Katastrofa? On je našao svoj put. Danas je motivator i prodikač ljubavi Bošje po cijelom svitu.



Ich fand meine Bestimmung, als ich versuchte, meinen Klassenkameraden den Umgang mit mir leichter zu machen. Warst du jemals der Neue in der Schule, der einsam in der Ecke sein Pausenbrot essen musste? Und jetzt stell dir vor, dass du außerdem noch im Rollstuhl sitzt. Die ganzen Umzüge von Melbourne nach Brisbane, in die Vereinigten Staaten und wieder zurück zwangen mich geradezu in die Offensive. Wenn ich neu in einer Klasse war, dachten die meisten zuerst, ich sei nicht nur körperlich, sondern auch geistig behindert. Sie blieben so lange auf Abstand, bis ich den Mut aufbrachte, in der Cafeteria oder im Flur ein Gespräch anzufangen. Je öfter ich das tat, desto mehr akzeptierten sie, dass ich kein Fremdkörper im Rollstuhl war. Manchmal genügt es eben nicht, darauf zu warten, dass es von allein besser wird. Natürlich sind Wünsche gut. Träume sind gut. Hoffnung ist auch gut. Aber man muss auch etwas aus seinen Wünschen und Träumen machen! Wenn du irgendwo hinwillst, musst du dich auch dahin ausstrecken. Ich wollte, dass die Leute an meiner Schule erkennen, dass ich genauso ein Mensch war wie sie. Aber dazu musste ich mein Schneckenhaus verlassen. Als ich mich schließlich dazu durchgerungen hatte, warteten ungeahnte Erfahrungen auf mich. Die Gespräche mit den Klassenkameraden darüber, wie ich in einer Welt, die für Arme und Beine gemacht war, zurechtkam, führten nach und nach dazu, dass ich zu Schülertreffen, Jugendgruppen und Jugendorganisationen eingeladen wurde. Nach und nach begriff ich eine zentrale Lebensweisheit. Warum bringt man uns das nicht in der Schule bei? Jeder von uns hat irgendein Talent, eine Fähigkeit, eine Gabe, ein Geschick, das ihm Freude macht und ihn erfüllt. Der Weg zu einem erfüllten Leben liegt oft genau in diesem Talent verborgen. Wer noch nicht weiß, was sein Talent ist, sollte eine kleine Selbsteinschätzung machen. Dazu braucht man nichts weiter als Stift und Papier oder einen Computer. Dort listet man seine Lieblingsaktivitäten auf. Welche Tätigkeit zieht dich magisch an? Was könntest du stundenlang tun? Wovon kriegst du nicht genug?

Knapp 10 Minuten erzählte ich davon, wie es ist, ohne Arme und Beine aufzuwachsen... Da ich nicht wie ein Opfer aussehen wollte, betonte ich meine Siege. In dieser christlichen Gesprächsrunde, sagte ich, dass mich manchmal das Gefühl beschlich, Gott hätte mich vergessen. Oder ich wäre einer seiner wenigen Fehler. Und dann ergänzte ich, dass ich langsam eine Ahnung bekäme, mein Leben sei doch nicht so sinnlos. Ich wisse noch nicht genau, wohin. „Ganz allmählich fange ich an zu glauben, dass ich Fitleila doch kein Fehler bin“, sagte ich und hoffte, ein paar Lacher zu ernten.

Aus: Nick Vujicic, Mein Leben ohne Limits



## Kirchliche Angebote für Jugendliche und Jungfamilien

### Neke ponude za kršćane mladoga srca

Der Pfarrergemeinderat empfiehlt einige Veranstaltungen in den nächsten Monaten, die besonders Jugendliche und Jungfamilien ansprechen und tolle Veranstaltungen einer jungen Kirche sind.



So findet das **Jugendtreffen in Pöllau vom 9.–14.7.** statt. Referenten sind Bischof Krautwaschl sowie verschiedene Patres, die viel Erfahrung mit Jugendarbeit haben. Geboten werden neben Gebeten, Messen und Referaten viele Erlebnisse der Gemeinschaft, der Natur, des Sports und der Musik.

„Pöllau – das ist neue Leute kennenlernen, neue Erfahrungen machen und den Glauben neu entdecken. Pöllau zeigt, dass Kirche alles andere als verstaubt ist – sie ist jung und sie ist lebendig“ so die Meinung eines jungen Teilnehmers.

Das **Jungfamilientreffen in Pöllau findet vom 16.–21.7.** statt, bietet ein ähnliches Programm für junge Familien, wobei Kinderbetreuung für die Kleinen (bis 13 Jahre) angeboten wird. So können die Eltern bei Workshops und Vorträgen dabei sein und diese genießen. Referenten sind Erzbischof Lackner, verschiedene Patres und engagierte Eltern.

Eine weitere tolle Veranstaltung ist die **Jugendwallfahrt zum 30. Jugendfest nach Medjugorje**, die von Priester Mag. Stipsits begleitet wird. Die Stimmung in Medjugorje ist immer etwas Besonderes, aber wenn 50.000 Jugendliche aus 70 Ländern an einem Ort zusammenkommen, dann ist das Gefühl bei den Messfeiern und den Gemeinschaftserlebnissen mehr als wunderbar. Dort spürt man Gottes Wirken sicher ganz besonders.

Bei Interesse für eine dieser Veranstaltungen, bitte, beim Pfarrer oder Ratsvikar melden, Danke.

## Veliki Tajedan / Karwoche

MACICNA NEDILJA / PALMSONNTAG

8:20 procesija i maša

VEL. ČETVRTAK / GRÜNDONNERSTAG

18:00 Zadnja večera i molitvena ura

VELIKI PETAK / KARFREITAG

9:00 Križni put

15:00 Muka i smrt Jezusa / Karfreitagsliturgie

VELIKA SUBOTA / KARSAMSTAG

8:00 Molitva kod groba

VAZMENA NOĆ / OSTERNACHT

19:30 GORISTANJE / AUFERSTEHUNG

VAZMENA NEDILJA / OSTERSONNTAG

9:00 Maša / Hochamt

VAZMENI PANDILJAK / OSTERMONTAG

10:40 sveta maša

## Termini / Oglasi

24.04. Markova procesija / Feldersegnung

29.04. Vazam za starije u farofu

04.05. Pranje autov za Burkina Faso  
Autowaschaktion der Firmlinge

18.05. Bišupska vizitacija / Bischöfliche Visitation

19.05. Prvo pričješćanje u Vincjetu / Erstkommunion

25.05. Bermanje u Čajti / Firmung

27.–29.05. Križevske prošecije / Bittprozessionen

10.06. Dan farskoga saveza u Vincjetu  
Tag des Pfarrverbandes mit Fahrzeugsegnung

15.06. Muško shodišće / Männerwallfahrt

25.–28.09. Konac sezone u Umagu  
Saisonausklang in Umag

15.-18.10. shodišće u Lourdes  
Wallfahrt nach Lourdes